Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1: La Baroche II	1L
CLUB 2: Léchelles Coyotes I	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum / Date / Data	21.05.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	13:30	End / Ende / Fin / Fine	15:28
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA32		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Torneo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	57

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	208138	KOLLER Randoald	
Official scorer / Marqueur	202749	LIEVRE Simon	
Referee 1 / Arbitre 1	2274	BAUMGARTNER Sandro	
Referee 2 / Arbitre 2	10102	VOISARD Dominique	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
4	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Léchelles Coyotes I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma:

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma:

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Baroche II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	STUDER Joan				30704
77	A	STALDER Loïc				94219
88	G	COEUDEVEZ Julien	X	X	X	94175
25	G	HEINIGER Nicolas				4034
90		SCHENK Romain				96314
9		GERBER Colin				202349
10		HENTZI Guillaume				96255
11		VARRIN Nicolas				94222
18		VOILLAT Yann				203272
26		BERTAZZOLI Marco				217608
4		CERF Mathieu				97272

COACH: WILLEMIN Gabriel — 20762

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
11:30	13	77	1
16:40	77	18	2
30:51	77	4	3
31:13	4	18	4

TOTAL: 4 — TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:04	18	2	00:00	09:04	I
09:54	18	2	00:00	11:54	V1
16:54	4	2	00:00	18:54	D
44:49	18	2	00:00	46:49	L
49:16	13	2	00:00	51:16	A
54:47	77	2	00:00	56:47	K1
59:58	88	2	00:00	60:00	S2

TOTAL: 14 min

2 Léchelles Coyotes I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
89	C	BIELMANN Christophe				97260
3	A	CARREL Romain				209275
1	G	HUMBERT Guillaume	X	X	X	209273
	G					
11		BUCHS Olivier				213258
51		DEMIERRE Jérémy				209003
19		MOREL Michael				206005
87		STALDER Bastien				209137
98		MANSER Silvan				210271
88		COISPINE Damien				212294
8		TORCHE Olivier				212275
85		HAYOZ Jonathan				210149
44		SAVARY Sébastien				202113
93		BUGNON Daniel				209140

COACH: CHRISTAN Florent — 202562

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
12:29	19	51	1
14:15	3		2
35:20	19	51	3
43:41	44	93	4
49:59	19	11	5
53:56	51	19	6

TOTAL: 6 — TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
10:18	51	2	00:00	12:18	E
25:53	44	2	00:00	27:53	A
29:17	93	2	00:00	30:51	A
39:19	19	2	00:00	41:19	I
49:16	89	2	00:00	51:16	E

TOTAL: 10 min